



PANDA CUBE FURNITURE RAISER

Welcome to your new Gordon Ellis product.
We hope that it proves a useful aid in your daily life.



EN ANY SERIOUS ACCIDENT OCCURRING THROUGH USE SHOULD BE REPORTED TO THE EC REP (EU CUSTOMERS) OR THE MANUFACTURER (UK & NON-EU CUSTOMERS) - **CONTACT DETAILS OVER LEAF**
FR TOUT ACCIDENT GRAVE SURVENU LORS DE L'UTILISATION DOIT ÊTRE SIGNALÉ AU EC REP - COORDONNÉES SUR LA FEUILLE
DE JEDER SCHWERE UNFALL, DER DURCH DEN GEBRAUCH ENTSTEHT, SOLLTE DEM EC REP GEMELDET WERDEN - KONTAKTDATEN ÜBER BLATT
IT EVENTUALI INCIDENTI GRAVI CHE SI VERIFICANO DURANTE L'USO DEVONO ESSERE SEGNALATI AL EC REP - I DETTAGLI DI CONTATTO SULL'ANTA
ES CUALQUIER ACCIDENTE GRAVE QUE OCURRA DURANTE EL USO DEBE INFORMARSE AL EC REP - DETALLES DE CONTACTO EN LA HOJA
PT QUALQUER ACIDENTE GRAVE QUE OCORRA ATRAVÉS DO USO DEVE SER RELATADO AO EC REP - DETALHES DE CONTATO NA FOLHA
NL ELK ERNSTIG ONGEVAL DAT ZICH VOORDOET DOOR GEBRUIK MOET WORDEN GEMELD AAN DE EC REP - CONTACTGEGEVENS VIA BLAD
DK ENHVER ALVORLIG ULYKKE, DER OPSTÅR VED BRUG, SKAL RAPPORTERES TIL EC REP - KONTAKTOPLYSNINGER OVER BLAD
SE VARJE ALLVARLIG OLYCKA SOM INTRÄFFAR GENOM ANVÄNDNING SKA RAPPORTERAS TILL EC REP - KONTAKTINFORMATION ÖVER BLAD
NO ENHVER ALVORLIG ULYKKE SOM OPPSTÅR VED BRUK, SKAL RAPPORTERES TIL GORDON ELLIS & CO. - KONTAKTINFORMASJON OVER BLAD
FI KAIKISTA KÄYTÖN KAUTTA TAPAHTUVISTA VAKAVISTA ONNETTOMUUKSISTA TULISI ILMOITAA EC REP - YHTEYSTIEDOT LEHDEN YLI
EL ΟΠΟΙΟΔΗΠΟΤΕ ΣΟΒΑΡΟ ΑΤΥΧΗΜΑ ΠΟΥ ΣΥΜΒΑΙΝΕΙ ΚΑΤΑ ΤΗ ΧΡΗΣΗ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΑΝΑΦΕΡΕΤΑΙ ΣΤΟ EC REP - ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΕΠΙΚΟΙΝΩΝΙΑΣ ΠΑΝΩ ΑΠΟ ΤΟ ΦΥΛΛΟ



**SEE REVERSE FOR FITTING INSTRUCTIONS
AVAILABLE IN THE FOLLOWING LANGUAGES:**

EN FR DE IT ES PT NL DK SE NO FI EL



**MAXIMUM USER WEIGHT
PER SET OF 4**

**PESO MASSIMO SOPPORTATO
PER SET DA 4**

**MAXIMUMGEWICHT VAN GEBRUIKER
PER SET VAN 4**

**MAKSIMUM BRUKERVEKT
PER SETT AV 4**

**POIDS MAXIMUM DE L'UTILISATEUR
PAR JEU DE 4**

**PESO MÁXIMO DEL USUARIO
POR JUEGO DE 4**

**MAKS. BRUGERVEGT
PER SÆT PÅ 4**

**SUURIN KÄYTTÖPAINO
4 SARJASTA**

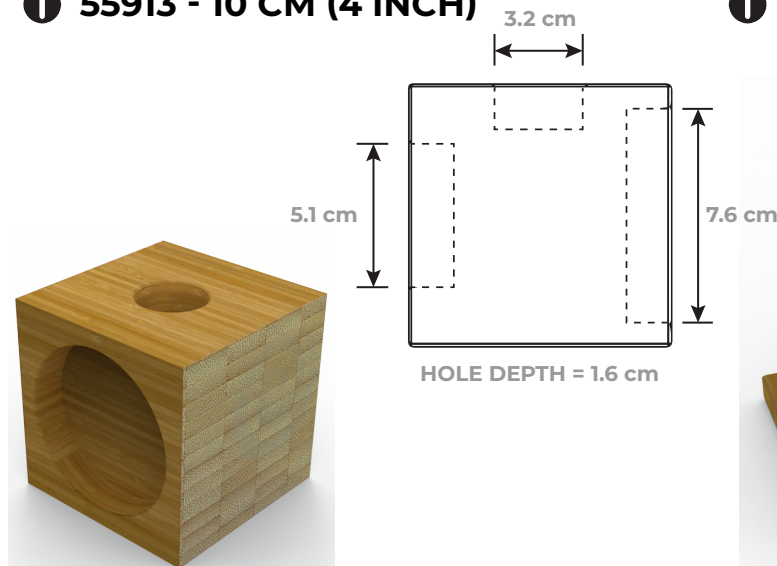
**MAXIMALES BENUTZERGEWICHT
PRO SET VON 4**

**PESO MÁXIMO DE USO
POR CONJUNTO DE 4**

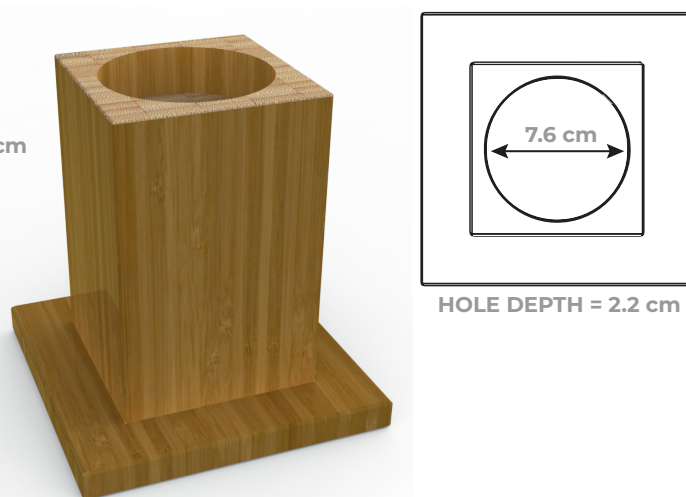
**HÖGSTA ANVÄNDARVIKT
PER SATT AV 4**

**ANΩΤΑΤΟ ΟΠΙΟ ΒΑΡΟΥΣ ΤΟΥ ΧΡΗΣΤΗ
ΑΝΑ ΣΕΤ 4**

55913 - 10 CM (4 INCH)



55914 - 15 CM (6 INCH)



DESIGNED
IN THE UK



MADE IN
CHINA



GORDON ELLIS & CO.
TRENT LANE
CASTLE DONINGTON
DERBY. ENGLAND DE74 2AT

EC REP

AUTHORISED REPRESENTATIVE
ADVENA LTD, TOWER BUSINESS CENTRE, 2ND
FLOOR, TOWER STREET, SWATAR, BKR 4013
MALTA



MD

IFU-REF 55913/0920-2

PART REF 55913 + 55914

VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

gordonellis.healthcare
 @EllisHealthcare



INSTRUCTIONS FOR USE MODE D'EMPLOI GEBRAUCHSANWEISUNG ISTRUZIONI PER L'USO
INSTRUCCIONES DE USO INSTRUÇÕES DE USO GEBRUIKSAANWIJZING BRUGSANVISNING
ANVÄNDNINGSPÅBUDNINGAR INSTRUKSJONER FOR BRUK KÄYTTÖOHJEET ΟΔΗΓΙΕΣ ΧΡΗΣΗΣ



EN ONLY USE PANDA CUBES UNDER STATIC FURNITURE. WEIGHT OF FURNITURE SHOULD BE EVENLY DISTRIBUTED. IF KNOCKED OR MOVED CHECK TO ENSURE STABILITY. CHECK FOR STABILITY BEFORE EACH USE. ALWAYS RAISE FURNITURE LEGS BY THE SAME HEIGHT. DO NOT USE ON UNEVEN SURFACES.



FR UTILISEZ UNIQUEMENT DES CUBES PANDA SOUS DES MEUBLES STATIQUES. LE POIDS DES MEUBLES DOIT ÊTRE RÉPARTI UNIQUEMENT. EN CAS DE FRAPPE OU DE DÉPLACEMENT VÉRIFIER POUR ASSURER LA STABILITÉ. VÉRIFIEZ LA STABILITÉ AVANT CHAQUE UTILISATION. ÉLEVEZ TOUJOURS LES PIEDS DES MEUBLES DE LA MÊME HAUTEUR. NE PAS UTILISER SUR DES SURFACES INÉGALÈES.

DE VERWENDEN SIE PANDA CUBES NUR UNTER STATISCHER MÖBEL. MÖBELGEWICHT SOLLTE AUCH VERTEILT WERDEN. WENN GEKLOPFT ODER BEWEGT, PRÜFEN, UM DIE STABILITÄT ZU GEWÄHRLEISTEN. PRÜFEN SIE VOR JEDEM GEBRAUCH AUF STABILITÄT. ERHÖHEN SIE MÖBELBEINE IMMER IN DER GLEICHEN HÖHE. NICHT AUF UNEVEN OBERFLÄCHEN VERWENDEN.

IT UTILIZZARE I CUBI PANDA SOLO SOTTO MOBILI STATICI. IL PESO DEL MOBILE DEVE ESSERE DISTRIBUITO IN MODO UNIFORME. IN CASO DI BATTUTA O MOVIMENTO CONTROLLARE PER GARANTIRE LA STABILITÀ. CONTROLLARE LA STABILITÀ PRIMA DI OGNI UTILIZZO. ALZARE SEMPRE LE GAMBE DEI MOBILI DELLA STESSA ALTEZZA. NON UTILIZZARE SU SUPERFICI DISPARI.

ES UTILICE ÚNICAMENTE CUBOS PANDA BAJO MUEBLES ESTÁTICOS. EL PESO DE LOS MUEBLES DEBE SER DISTRIBUIDO UNIFORMEMENTE. SI ES GOLPEADO O MOVIDO, VERIFIQUE PARA ASEGURAR LA ESTABILIDAD. COMPRUEBE LA ESTABILIDAD ANTES DE CADA USO. SIEMPRE LEVANTE LAS PATAS DE LOS MUEBLES A LA MISMA ALTURA. NO USE EN SUPERFICIES DESIGUALES.

PT USE SOMENTE CUBOS PANDA SOB MÓVEIS ESTATÍCOS. O PESO DOS MÓVEIS DEVE SER DISTRIBUÍDO IGUALMENTE. SE FOR BATIDO OU MOVIDO, VERIFIQUE PARA GARANTIR A ESTABILIDADE. VERIFIQUE A ESTABILIDADE ANTES DE CADA USO. SEMPRE LEVANTE AS PERNAS DOS MÓVEIS NA MESMA ALTURA. NÃO USE EM SUPERFÍCIES UNEVEN.

NL GEBRUIK PANDA CUBES ALLEEN ONDER STATISCH MEUBILAIR. HET GEWICHT VAN MEUBILAIR MOET EVENWEL WORDEN VERDEELD. INDIEN GEKOPPELD OF VERPLAATST, CONTROLEER DE STABILITEIT. CONTROLEER VOOR ELK GEBRUIK OP STABILITEIT. HOOG DE MEUBELBOTEN ALTIJD OP DEZELFDE HOOGTE OP. NIET GEBRUIKEN OP ONGELIJKE OPPERVLAKKEN.

DK BRUG KUN PANDA CUBES UNDER STATISK MØBLER. MØBELS VÆGT SKAL VÆJLEDES FORDELES. HVIS DER ER BANKET ELLER FLYTTET, KONTROLLER FOR AT SIKRE STABILITET. KONTROLLER FOR STABILITET FØR HVER BRUG. HÆV ALTID MØBLERBEN AF SAMME HØJDE. BRUG IKKE PÅ UJÆVNEDE OVERFLADER.

SV ANVÄND ENDAST PANDA CUBES UNDER STATISK MÖBLER. MÖBELVÄGTEN SKULLE VÄRDELSAS. OM STÖTT ELLER FLYTTAT KONTROLLERA FÖR ATT SÄKERSTÄLLA STABILITET. KONTROLLERA FÖR STABILITET FÖR VARJE ANVÄNDNING. HÖJ ALLTID MÖBLERBEN MED SAMMA HÖJD. ANVÄND INTE PÅ OJÄVNA YTOR.

NO BRUK KUN PANDA CUBES UNDER STATISK MØBLER. MØBELSVEKTEN SKULLE VELD FORDELES. HVIS SLÅTT ELLER FLYTTET KONTROLLER FOR Å SIKRE STABILITET. KONTROLLER FOR STABILITET FØR HVER BRUK. HEV ALLTID MØBELBEN AV SAMME HØYDE. IKKE BRUK PÅ UJENTE OVERFLATER.

FI KÄYTTÄ AINOASTAAN PANDA-KUUTIOITA STAATTIESTEN HUONEKALUJEN ALLA. KALUSTEIDEN PAINO PITÄISI JOKAAN JAKELLA. JOS TAPATTU TAI SIIRRETTY TARKISTA VAKAUDEN VARMISTAMISEKSI. TARKISTA VAKAUS ENNEN KÄYTTÖÄ. NOSTA AINAA HUONEKALUJALKOJA SAMALLA KORKEUDELLA. ÄLÄ KÄYTÄ YKSITÖMÄÄ PINNAT.

EL ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΕΙΤΕ ΜΟΝΟ ΚΑΛΥΔΙ PANDA ΚΑΤΩ ΑΠΟ ΤΗ ΣΤΑΤΙΚΗ ΕΠΙΠΛΩΣΗ. ΒΑΡΟΣ ΤΩΝ ΕΠΙΠΛΩΝ ΠΡΕΠΕΙ ΝΑ ΔΙΑΝΤΑΙ. ΕΑΝ ΓΝΩΡΙΖΕΤΑΙ Η ΜΕΤΑΚΙΝΗΣΗ ΕΛΕΓΧΟΣ ΠΑΝΑ ΝΑ ΔΙΑΣΦΑΛΙΖΕΤΑΙ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑ. ΕΛΕΓΞΤΕ ΤΗ ΣΤΑΘΕΡΟΤΗΤΑ ΠΡΙΝ ΚΑΘΕ ΧΡΗΣΗ. ΠΑΝΤΑ ΑΥΞΗΣΤΕ ΤΑ ΠΟΔΙΑ ΕΠΙΠΛΑ ΑΠΟ ΤΟ ΙΔΙΟ ΥΨΟΣ. ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΣΕ ΑΝΕΠΙΘΥΜΗΤΕΣ ΕΠΙΦΑΝΕΙΕΣ.

- EN** PANDA CUBE RAISERS ARE DESIGNED TO RAISE THE HEIGHT OF BEDS AND CHAIRS BY 10 CM (4IN) OR 15 CM (6IN).

1. PLACE TWO RAISERS CLOSE TO THE EXISTING FEET OF THE BED / CHAIR AND CAREFULLY LIFT ON TO THE RAISERS.

2. REPEAT AT THE OTHER END OF THE BED / CHAIR.

3. ENSURE THAT EACH LEG IS CENTERED ON THE RAISERS. TEST FOR STABILITY. DO NOT MOVE THE FURNITURE WHEN RAISED OR ALLOW THE FURNITURE TO MOVE WHEN IN USE.
- FR** LES REHAUSSEURS DE CUBES PANDA SONT CONÇUS POUR AUGMENTER LA HAUTEUR DES LITS ET DES CHAISES DE 10 CM (4 PO) OU 15 CM (6 PO).

1. PLACEZ DEUX ÉLÉVATEURS PRÈS DES PIEDS EXISTANTS DU LIT / CHAISE ET SOULEVEZ DÉLICATEMENT LES ÉLÉVATEURS.

2. RÉPÉTEZ À L'AUTRE EXTRÉMITÉ DU LIT / CHAISE.

3. ASSUREZ-VOUS QUE CHAQUE JAMBES EST CENTRÉE SUR LES ÉLÉVATEURS. TESTEZ LA STABILITÉ. NE DÉPLACEZ PAS LES MEUBLES LORSQU'ILS SONT SOULEVÉS ET NE LAISSEZ PAS LES MEUBLES BOUGER LORSQU'ILS SONT UTILISÉS.
- DE** PANDA-WÜRFELHEBER ERHÖHEN DIE HÖHE VON BETTEN UND STÜHLEN UM 10 CM (15 ZOLL) ODER 15 CM (6 ZOLL).

1. PLATZIEREN SIE ZWEI RAISER IN DER NÄHE DER VORHANDENEN FÜßE DES BETTES / STUHL UND HEBEN SIE SIE VORSICHTIG AN DEN RAISERN AN.

2. WIEDERHOLEN SIE DIES AM ANDEREN ENDE DES BETTES / STUHL.

3. STELLEN SIE SICHER, DASS JEDES BEIN AUF DEN RAISERN ZENTRIERT IST. AUF STABILITÄT PRÜFEN. BEWEGEN SIE DIE MÖBEL NICHT, WENN SIE ANGEHOBBEN SIND, UND LASSEN SIE SIE NICHT BEWEGEN, WENN SIE SIE BENUTZEN.
- IT** I SOLLEVATORI A CUBO PANDA SONO PROGETTATI PER AUMENTARE L'ALTEZZA DI LETTI E SEDIE DI 10 CM (4 POLLICI) O 15 CM (6 POLLICI).

1. POSIZIONARE DUE ALZATE VICINO AI PIEDI ESISTENTI DEL LETTO / SEDIA E SOLLEVARE CON CAUTELA SULLE ALZATE.

2. RIPETI DALL'ALTRA PARTE DEL LETTO / DELLA SEDIA.

3. ASSICURARSI CHE OGNI GAMBA SIA CENTRATA SUI SOLLEVATORI. VERIFICA LA STABILITÀ. NON SPOSTARE I MOBILI QUANDO SONO SOLLEVATI E NON LASCIARE CHE I MOBILI SI MUOVANO QUANDO SONO IN USO.
- ES** LOS ELEVADORES DE CUBOS DE PANDA ESTÁN DISEÑADOS PARA ELEVAR LA ALTURA DE CAMAS Y SILLAS EN 10 CM (4 PULGADAS) O 15 CM (6 PULGADAS).

1. COLOQUE DOS ELEVADORES CERCA DE LOS PIES EXISTENTES DE LA CAMA / SILLA Y LEVÁNTELOS CON CUIDADO.

2. REPITA EN EL OTRO EXTREMO DE LA CAMA / SILLA.

3. ASEGÚRESE DE QUE CADA PIERNA ESTÉ CENTRADA EN LOS ELEVADORES. PRUEBA DE ESTABILIDAD. NO MUEVA LOS MUEBLES CUANDO ESTÉN ELEVADOS NI PERMITA QUE SE MUEVAN CUANDO ESTÉN EN USO.
- PT** OS ELEVADORES DE CUBOS PANDA SÃO PROJETADOS PARA AUMENTAR A ALTURA DAS CAMAS E CADEIRAS EM 10 CM (4 POL.) OU 15 CM (6 POL.).

1. COLOQUE DOIS ELEVADORES PRÓXIMOS AOS PÉS EXISTENTES DA CAMA / CADEIRA E LEVANTE-OS CUIDADOSAMENTE.

2. REPITA NA OUTRA EXTREMIDADE DA CAMA / CADEIRA.

3. CERTIFIQUE-SE DE QUE CADA PERNA ESTÁ CENTRADA NOS LEVANTADORES. TESTE A ESTABILIDADE. NÃO MOVA OS MÓVEIS QUANDO ELEVADOS NEM PERMITA QUE SE MOVAM DURANTE O USO.
- NL** PANDA KUBUSVERHOOGERS ZIJN ONTWERPEN OM DE HOOGTE VAN BEDDEN EN STOELN MET 10 CM (4IN) OF 15 CM (6IN) TE VERHOGEN.

1. PLAATS TWEE VERHOOGERS DICHTBIJ DE BESTAANDE VOETEN VAN HET BED / STOEL EN TIL ZE VOORZICHTIG OP NAAR DE VERHOOGERS.

2. HERHAAL AAN HET ANDERE UITEINDE VAN HET BED / DE STOEL.

3. ZORG ERVOOR DAT ELKE Poot GECENTRÉERD IS OP DE VERHOOGERS. TEST OP STABILITEIT. VERPLAATS HET MEUBILAIR NIET WANNEER HET OMHOOG STAAT EN LAAT HET MEUBILAIR NIET BEWEGEN TIJDENS HET GEBRUIK.
- DK** PANDA TERNINGHÆVERE ER DESIGNET TIL AT HÆVE HØJDEN PÅ SENGE OG STOLE MED 10 CM (4IN) ELLER 15 CM (6IN).

1. PLACER TO RAISERE TÆT PÅ SENGENS / STOLENS EKSISTEREN-DE FØDDER OG LØFT FORSIGTIGT OP TIL RAISERS.

2. GENTAG I DEN ANDEN ENDE AF SENGEN / STOLEN.

3. SØRG FOR, AT HVERT BEN ER CENTRERET PÅ RAISERNE. TEST FOR STABILITET. FLYT IKKE MØBLERNE, NÅR DE ER HÆVET, OG LAD DEM IKKE BEVÆGE SIG, NÅR DE ER I BRUG.
- FI** PANDA-KUUTION NOSTIMET ON SUUNNITELTU NOSTAmaan SÄNGYN JA TUOLIN KORKEUTTA 10 CM (4IN) TAI 15 CM (6IN).

1. ASETA KAKSI KOHOTINTA LÄHELLE SÄNGYN / TUOLIN NYKYISIÄ JALKOJA JA NOSTA VAROASTI NOSTIMILLE.

2. TOISTA SÄNGYN / TUOLIN TOISESSA PÄÄSSÄ.

3. VARMISTA, ETTÄ KUKIN JALKA ON KESKITETTY NOSTIMIIN. TESTAA VAKAUS. ÄLÄ SIIRRÄ HUONEKALUJA NOSTETTUNA TAI ANNA HUONEKALUJEN LIIKKUA KÄYTÖN AIKANA.
- SV** PANDA CUBE RAISERS ÄR UTFORMADE FÖR ATT HÖJA HÖJDEN PÅ SÅNGAR OCH STOLAR MED 10 CM (4IN) ELLER 15 CM (6IN).

1. PLACERA TVÅ HÖJARE NÄRA SÄNGENS / STOLENS FÖTTER OCH LYFT FÖRSIGTIGT UPP DEM.

2. UPPREPA I ANDRA ANDEN AV SÄNGEN / STOLEN.

3. SE TILL ATT VARJE BEN ÄR CENTRERAT PÅ HÖJNINGARNA. TESTA FÖR STABILITET. FLYTTA INTE MÖBLERNA NÄR DE ÄR UPPHÖJDA ELLER LÅT MÖBLERNA RÖRA SIG NÄR DE ANVANDS.



PH 5 - 9

CLEANING INSTRUCTIONS
INSTRUCTIONS DE NETTOYAGE
REINIGUNGSANWEISUNGEN
ISTRUZIONI PER LA PULIZIA
INSTRUCCIONES DE LIMPIEZA
INSTRUÇÕES DE LIMPEZA
SCHOONMAAK INSTRUCTIES
RENGØRINGSINSTRUKTIONER
RENGÖRINGSINSTRUKTIONER
RENGJØRINGSINSTRUKSJONER
PUHDISTUSOHJEET
ΟΔΗΓΙΕΣ ΚΑΘΑΡΙΣΜΟΥ

WIPE DOWN WITH A NON-ABRASIVE CLOTH AND SOAPY WATER. DO NOT USE FLAMMABLE CHEMICALS. ESSUYER AVEC UN CHIFFON NON ABRASIF ET DE L'EAU SAVONNEUSE. N'UTILISEZ PAS DE PRODUITS CHIMIQUES INFLAMMABLES.

MIT EINEM NICHT SCHEUERNDEN TUCH UND SEIFENWASSER ABWISCHEN. KEINE BRENNBAREN CHEMIKALIEN VERWENDEN.

PULIRE CON UN PANNONON ABRASIVO E ACQUA SAPONOSA. NON USARE PRODOTTI CHIMICI INFIAMMABILI.

LIMPIE CON UN PAÑO NO ABRASIVO Y AGUA JABONOSA. NO USE PRODUCTOS QUÍMICOS INFLAMABLES.

LIMPE COM UM PANO NÃO ABRASIVO E ÁGUA COM SABÃO. NÃO USE PRODUTOS QUÍMICOS INFLAMÁVEIS.

AFNEMEN MET EEN NIET-SCHURENDE DOEK EN ZEEPACHTIG WATER. GEBRUIK GEEN ONTVLAMBARE CHEMICALIËN.

AFTØR MED EN IKKE-SLIBENDE KLUD OG SÆBEVAND. BRUG IKKE BRANDFARLIGE KEMIKALIER.

TORKA AV MED EN IKKE-SLIPANDE TRASA OCH TVÄLVATTEN. ANVÄND INTE BRANDFARLIGA KEMIKALIER.

TØRK AV MED EN IKKE-SLIPENDE KLUT OG SÅPEVANN. IKKE BRUK BRENNBARE KJEMIKALIER.

PYYHI HIOVALLA LIINALLA JA SAIPPUAVEDELLÄ. ÄLÄ KÄYTÄ SYTTYVIÄ KEMIKAALAJA.

ΣΚΟΥΠΙΣΤΕ ΜΕ ΕΝΑ ΜΗ ΛΕΙΑΝΤΙΚΟ ΠΑΝΙ ΚΑΙ ΣΑΠΟΥΝΟΝΕΡΟ. ΜΗ ΧΡΗΣΙΜΟΠΟΙΗΣΕΤΕ ΕΥΦΛΕΚΤΑ ΧΗΜΙΚΑ.

VIEW THE ENTIRE RANGE ONLINE AT
GORDONELLISHEALTHCARE.CO.UK

 [gordonellis.healthcare](https://www.gordonellis.healthcare)
 [@EllisHealthcare](https://twitter.com/EllisHealthcare)

